



























































be the amount specified in column 3.

(2) For the purposes of the Law, where the extent of the disablement is assessed for the period to be taken into account as amounting to 20% or more, industrial disablement benefit shall be payable for that period at the appropriate weekly rate specified in Part II of the first schedule to this Ordinance.

(3) For the purposes of the Law, the amounts of death grant, maternity grant and bereavement payment shall be the appropriate amounts specified in relation thereto in Part III of the first schedule to this Ordinance.

**Guernsey Health Service Fund Allocation and Long-term Care Insurance Fund Allocation.**

8. The percentages determined in respect of the contribution year for the purposes of sections 101 (the Guernsey Health Service Fund Allocation) and 101A (the Long-term Care Insurance Fund Allocation) of the Law are those specified in columns 2 and 3 of the second schedule to this Ordinance of the aggregate amount paid in respect of each of the classes of contribution specified in column 1 of that schedule.

**Variation of the Law as to the States' grant.**

9. In section 17(1) of the Law, for "fifteen per centum" substitute "fourteen per centum".

**Interpretation.**

10. (1) In this Ordinance, except where the context requires otherwise, "the Law" means the Social Insurance (Guernsey) Law, 1978 as amended.

(2) The Interpretation (Guernsey) Law, 1948<sup>c</sup>, shall apply to the interpretation of this Ordinance throughout the Islands of Guernsey, Alderney, Herm and Jethou.

(3) Unless the context requires otherwise, references in this Ordinance to an enactment are references thereto as amended, re-enacted (with or without modification), extended or applied.

**Repeals.**

11. The Social Insurance (Rates of Contributions and Benefits, etc.) Ordinance, 2012<sup>d</sup> is repealed.

**Citation.**

12. This Ordinance may be cited as the Social Insurance (Rates of Contributions and Benefits, etc.) Ordinance, 2013.

**Extent.**

13. This Ordinance shall have effect in the Islands of Guernsey, Alderney, Herm and Jethou.

**Commencement.**

14. (1) Section 7 of this Ordinance shall come into force on the 6<sup>th</sup> January, 2014.

(2) All other sections of this Ordinance shall come into force on the 1<sup>st</sup> January, 2014.

---

<sup>c</sup> Ordres en Conseil Vol. XIII, p. 355.

<sup>d</sup> Ordinance No. XXXVII of 2012

## FIRST SCHEDULE

## RATES AND AMOUNTS OF BENEFITS

## PART I

**Benefit, other than industrial disablement benefit, death grant,  
maternity grant and bereavement payment**

| Description of Benefit<br><br>(1)   | Weekly rate<br><br>(2) | Increase for adult dependant (where payable)<br><br>(3) |
|---|------------------------|---|
| 1. Industrial injury benefit  | £144.90                | Nil   |
| 2. Invalidity benefit   | £174.16                | Nil   |
| 3. Maternity allowance  | £144.90                | -   |
| 4. Old age pension:   |                        |   |
| (a) payable to a woman by virtue of her husband's insurance while he is alive | £98.63                 | -   |
| (b) in any other case   | £196.90                | £98.63  |
| 5. Sickness benefit   | £144.90                | Nil   |

|  |         |     |
|--|---------|-----|
|  |         |     |
| 6. Unemployment benefit                  | £144.90 | Nil |
| 7. Widowed parent's allowance            | £207.05 | -   |
| 8. Widow's pension/Bereavement allowance | £178.03 | -   |

## PART II

**Industrial disablement benefit**

| Degree of disablement | Weekly rate |
|-----------------------|-------------|
| 100%                  | £158.67     |
| 90%                   | £142.80     |
| 80%                   | £126.94     |
| 70%                   | £111.07     |
| 60%                   | £ 95.20     |
| 50%                   | £ 79.34     |
| 40%                   | £ 63.47     |
| 30%                   | £ 47.60     |
| 20%                   | £ 31.73     |

## PART III

**Death grant, maternity grant and bereavement payment**

| Description of grant   | Amount |
|------------------------|--------|
| 1. Death grant         | £565   |
| 2. Maternity grant     | £362   |
| 3. Bereavement payment | £1,787 |

## SECOND SCHEDULE

GUERNSEY HEALTH SERVICE FUND ALLOCATION AND LONG-TERM  
CARE INSURANCE FUND ALLOCATION

| Class and sub-class of contribution<br>(1)  | Health Service<br>Fund<br>Allocation<br>(2) | Long-term Care<br>Insurance Fund<br>Allocation<br>(3) |
|---|---|---|
| Class 1 secondary contributions paid in respect of employed persons of pensionable age (7.0%) | 22.86%                                      | Nil   |
| Class 1 primary (6.0%) and secondary (7.0%) contributions other than those referred to above  | 22.31%                                      | 10.00%  |
| Class 2 contributions paid in respect of overseas voluntary contributors                      | Nil   | Nil   |
| Class 2 contributions other than those referred to above (10.5%)                              | 25.71%                                      | 12.38%  |
| Class 3 contributions paid in respect of voluntary contributors (5.7%)                        | Nil   | Nil   |
| Class 3 contributions paid in respect of overseas voluntary contributors                      | Nil   | Nil   |
| Class 3 contributions paid by persons over the age of 65 years (2.9%)                         | 44.83%                                      | 55.17%  |
| Class 3 contributions other than those referred to above (9.9%)                               | 28.28%                                      | 14.14%  |



## **The Attendance and Invalid Care Allowances Ordinance, 2013**

**THE STATES**, in pursuance of their Resolution of the \*\* October, 2013<sup>a</sup>, and in exercise of the powers conferred upon them by sections 1(4), 2(3)(b) and 3 of the Attendance and Invalid Care Allowances (Guernsey) Law, 1984, as amended<sup>b</sup> and all other powers enabling them in that behalf, hereby order:-

### **Entitlement to attendance allowance.**

1. The amount determined for the purposes of section 1(4) of the Law is £90,000.

### **Entitlement to invalid care allowance.**

2. The amount determined for the purposes of section 2(3)(b) of the Law is £90,000.

### **Rates of allowances.**

3. (1) The weekly rate of an attendance allowance determined for the purposes of section 3 of the Law is £96.95

(2) The weekly rate of an invalid care allowance determined for the purposes of section 3 of the Law is £78.40.

### **Interpretation.**

4. (1) In this Ordinance the expression "**the Law**" means the Attendance and Invalid Care Allowances (Guernsey) Law, 1984, and expressions used in the Law shall, when used in this Ordinance, have the same meaning as they

---

<sup>a</sup> Article XI of Billet d'État No. XX of 2013.

<sup>b</sup> Ordres en Conseil Vol. XXVIII, p. 353; Vol. XXIX, p. 198; Vol. XXXIII, p. 238; Vol. XXXIV, p. 458; Vol. XXXIX, p. 107 and Vol. XLIII(1), p. 261; Recueil d'Ordonnances Tome XXVI, p. 177.

have under the Law.

(2) Unless the context requires otherwise, references in this Ordinance to an enactment are references thereto as amended, re-enacted (with or without modification), extended or applied.

(3) The Interpretation (Guernsey) Law, 1948<sup>c</sup> shall apply to the interpretation of this Ordinance throughout the Islands of Guernsey, Alderney, Herm and Jethou.

**Repeal.**

5. The Attendance and Invalid Care Allowances Ordinance, 2012<sup>d</sup> is repealed.

**Citation.**

6. This Ordinance may be cited as the Attendance and Invalid Care Allowances Ordinance, 2013.

**Extent.**

7. This Ordinance shall have effect in the Islands of Guernsey, Alderney, Herm and Jethou.

**Commencement.**

8. This Ordinance shall come into force on the 6<sup>th</sup> January, 2014.

---

<sup>c</sup> Ordres en Conseil Vol. XIII, p. 355.

<sup>d</sup> Ordinance No. XLIII of 2012.

## **The Supplementary Benefit (Implementation) (Amendment) Ordinance, 2013**

**THE STATES**, in pursuance of their Resolution of the \*\* October, 2013<sup>a</sup>, and in exercise of the powers conferred on them by sections 3(2) and 15 of the Supplementary Benefit (Guernsey) Law, 1971 as amended<sup>b</sup> and all other powers enabling them in that behalf, hereby order:-

### **Amendment of the First Schedule to the Supplementary Benefit (Implementation) Ordinance, 1971.**

1. The First Schedule to the Supplementary Benefit (Implementation) Ordinance, 1971<sup>c</sup> is amended as follows -

- (a) in paragraph 6(2), immediately after the words "outgoings incurred", insert ": provided that both the expressions "rent" and "net rent" exclude rent payable by a householder in occupation of a dwelling inscribed in Part A of the Housing Register maintained by the States Housing Department under the Housing (Control of Occupation) (Guernsey) Law, 1994",

---

<sup>a</sup> Article XI of Billet d'État No. XX of 2013.

<sup>b</sup> Ordres en Conseil Vol. XXIII, p. 26; Vol. XXVI, p. 292; Vol. XXXI, p. 278 and Vol. XXXIX, p. 107; has effect in Alderney by Recueil d'Ordonnances Tome XVII, p. 168; Tome XXIV, p. 468 and Tome XXVI, pp. 177 and 317 and as varied by Tome XXXIII, p. 649 and Ordinance No. VII of 2010.

<sup>c</sup> Recueil d'Ordonnances Tome XVII, pp. 139 and 179; Tome XVIII, pp. 119 and 126; Tome XIX, pp. 23, 106, 216 and 280; Tome XX, pp. 81, 158, 359 and 392; Tome XXI, pp. 44, 72, 156, 283 and 452; Tome XXII, pp. 60, 185 and 537; Tome XXIII, pp. 48, 277, 314 and 453; Tome XXIV, pp. 88, 471 and 495; Tome XXV, pp. 49, 168 and 338; Tome XXVI, pp. 75, 194, 319, and 458; Tome XXVII, pp. 127 and 379; Tome XXVIII, pp. 168, 228, 255, 303, 341, 429 and 537; Tome XXIX, pp. 185, 299, 378 and 550; Tome XXX, pp. 30 and 520; Tome XXXI, p. 652; Tome XXXII, p. 640 and Tome XXXIII, pp. 233 and 644; Ordinance Nos. XXVI and XLI of 2012.

(b) in paragraph 11, immediately after subparagraph (g), insert the following subparagraphs -

"(h) any sum payable under the terms and conditions of the employment initiative operated by the Authority and known as the "Back to work bonus", and

(i) any compensation payment made under the ex-gratia payment scheme administered by the Skipton Fund Limited for the benefit of certain persons suffering from hepatitis C and other persons eligible for payment in accordance with the scheme's provisions."

(c) in paragraph 18 -

(i) delete "deliberately" from the heading,

(ii) delete the comma immediately after "entitled", and

(iii) for the words "for the purpose of securing a supplementary benefit or increasing", substitute "and the effect of the deprivation, neglect, waiver or abandonment, as the case may be, is to secure a supplementary benefit or increase", and

- (d) for the numbered Tables set out in the appendix, substitute the numbered Tables set out in the Schedule to this Ordinance.

**Interpretation.**

2. (1) Unless the context requires otherwise, references in this Ordinance to an enactment are references thereto as amended, re-enacted (with or without modification), extended or applied.

(2) The Interpretation (Guernsey) Law, 1948<sup>d</sup> shall apply to the interpretation of this Ordinance throughout the Islands of Guernsey, Alderney, Herm and Jethou.

**Repeal.**

3. Section 2(c) of the Supplementary Benefit (Implementation) (Amendment) (No. 2) Ordinance, 2012<sup>e</sup> is repealed.

**Citation.**

4. This Ordinance may be cited as the Supplementary Benefit (Implementation) (Amendment) Ordinance, 2013.

**Extent.**

5. This Ordinance shall have effect in the Islands of Guernsey, Alderney, Herm and Jethou.

**Commencement.**

6. This Ordinance shall come into force on the 10<sup>th</sup> January, 2014.

---

<sup>d</sup> Ordres en Conseil Vol. XIII, p.355.

<sup>e</sup> Ordinance No. XLI of 2012.

## SCHEDULE

"Table 1

(Paragraph 3)

Limitation of weekly benefit payable as from the week commencing

10<sup>th</sup> January 2014

| <i>Community</i> | <i>Residential<br/>Home</i> | <i>Nursing<br/>Home, etc</i> | <i>Personal<br/>Allowance</i> | <i>UK Personal<br/>Allowance</i> |
|------------------|-----------------------------|------------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
| £500.00          | £512.00                     | £735.00                      | £29.30                        | £49.36                           |

Table 2

(Paragraph 5(1))

Short-term Weekly Requirements as from week commencing

10<sup>th</sup> January 2014

| <i>Description</i>   | <i>Amount</i> |
|--|---------------|
| Husband and wife or other persons falling within paragraph 2(1) (" <b>Couple</b> ")  | £195.33       |
| Person not falling within paragraph 2(1) who is directly responsible for household necessities and rent (if any) (" <b>Single householder</b> ") | £135.65       |
| Person who is not a householder (" <b>Non-householder</b> ") -   |               |
| Aged 18 years or over;   | £103.27       |

|                                 |         |
|---------------------------------|---------|
| Aged 16 years but less than 18; | £70.26  |
| Member of a household -         |         |
| Aged 18 years or over;          | £103.27 |
| Aged 16 years but less than 18; | £87.69  |
| Aged 12 years but less than 16; | £54.32  |
| Aged 5 years but less than 12;  | £39.45  |
| Aged less than 5 years          | £28.73  |

Table 3

(Paragraph 5(2))

Long-term Weekly Requirements as from week commencing

10<sup>th</sup> January 2014

| <i>Description</i>   | <i>Amount</i> |
|--|---------------|
| Husband and wife or other persons falling within paragraph 2(1) (" <b>Couple</b> ")  | £241.00       |
| Person not falling within paragraph 2(1) who is directly responsible for household necessities and rent (if any) (" <b>Single householder</b> ") | £166.74       |
| Person who is not a householder (" <b>Non-householder</b> ") -   |               |
| Aged 18 years or over;   | £129.43       |
| Aged 16 years but less than 18;  | £70.26        |
| Member of a household -  |               |
| Aged 18 years or over;   | £129.43       |

|                                 |         |
|---------------------------------|---------|
| Aged 16 years but less than 18; | £109.63 |
| Aged 12 years but less than 16; | £67.83  |
| Aged 5 years but less than 12;  | £49.17  |
| Aged less than 5 years          | £36.24" |